

Mevaser ha-aviv | מְבַשֵּׁר הָאָבִיב (Kukuk)

Melodie: Volkslied
Text: aus "Ha-Zamir"

F F C F

ku - kuk, ku - kuk kvar ko - re po!

5 C C F F

ha - va na' - lo - za, na - shir, ne - fa - ze - za,

9 F F C F

a - viv, a - viv ka - rov la - vo!

2. kukuk, kukuk kore vli dom:
hushu la-sadot, yeladim vi-ladot,
aviv, aviv karev halom;

3. kukuk, kukuk kore be-khol pe:
names ha-kerah, nir'a tsits perah,
horef, horef, sur lekha mi-ze!

1. Kuckuck, Kuckuck schon ruft er hier!
Kommt, lasst uns fröhlich sein, singen, tanzen,
Frühling, Frühling ist bald da!

2. Kuckuck, Kuckuck ruft ohne Pause:
Eilt zu den Feldern, Jungen und Mädchen,
Frühling, Frühling ist schon ganz nah!

3. Kuckuck, Kuckuck ruft mit lauter Stimme:
Das Eis schmilzt, man sieht eine Blume blühen,
Winter, Winter – geh jetzt fort von hier!



Projekt 2025 | Arche Musica
תיבת המוסיקה